

## DODATEK č. 3

ke smlouvě o kompenzaci nákladů za zajištění ubytování osobám postiženým ozbrojeným konfliktem na Ukrajině,  
č. 2022/25/027/Lok, uzavřené dne 29.04.2022

### 1. statutární město Třinec

se sídlem: Jablunkovská 160, Třinec, PSČ: 739 61  
zastoupeno: RNDr. Věrou Palkovskou, primátorkou  
IČO: 00297313  
DIČ: CZ00297313  
bankovní spojení: Komerční banka, a.s.  
číslo účtu: [REDACTED]  
Kontaktní osoba obce oprávněná k jednání ve věcech smlouvy:

Bc. Martin Stryja, útvár krizového řízení, tel.: [REDACTED] e-mail:

[REDACTED]  
(dále jen „obec“)

a

### 2. Ing. Jerzy Ciešlar

se sídlem: Nýdek 15, PSČ: 739 95  
IČO: 73307157

(dále jen „ubytovatel“)

společně dále jen („smluvní strany“)

uzavírají tento dodatek č. 3 smlouvy ve znění:

### I. Změna smlouvy

1. Dodatkem č. 3 se vypouští čl. IV.2. této smlouvy a nahrazuje se novým zněním:

**IV.2.** Kompenzační příspěvek za zajištění nouzového ubytování činí 250 Kč za 1 osobu na 1 noc. V kompenzačním příspěvku jsou zahrnuty i náklady na zajištění možnosti stravování nebo přípravy stravy.

2. Dodatkem č. 3 se vypouští čl. IV.3. této smlouvy a nahrazuje se novým zněním:

**IV.3.** Kompenzační příspěvek bude ubytovateli hrazen bezhotovostním převodem na účet ubytovatele uvedený v čl. I. této smlouvy měsíčně zpětně za předchozí kalendářní měsíc na základě ubytovatelem vyplněného přehledu o počtu ubytovaných osob dle přílohy č. 1. této smlouvy (dále jen „přehled“), a to do 14 dnů ode dne doručení vyplněného přehledu obci. Úhradou se pro účely této smlouvy rozumí odepsání příslušné částky z účtu obce na účet ubytovatele. V případě, že ubytovatel je

plátcem daně z přidané hodnoty, je povinen vystavit daňový doklad (fakturu) dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění. Přehled o počtu ubytovaných osob bude přílohou daňového dokladu (faktury). Kompenzační příspěvek bude ubytovateli hrazen na základě vystaveného daňového dokladu (faktury).

## II. Závěrečná ujednání

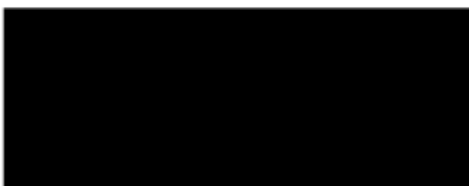
1. Znění ostatních ustanovení smlouvy se nemění a zůstávají v platnosti.
2. Tento dodatek nabývá platnosti dnem podpisu zástupců obou smluvních stran a účinnosti dnem uveřejnění prostřednictvím registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv. Smluvní strany se dohodly, že tento dodatek k uveřejnění prostřednictvím registru smluv zašle správci registru obec.
3. Obě smluvní strany prohlašují, že si znění tohoto dodatku před jejím podpisem přečetly, jejímu obsahu porozuměly, a že byl uzavřen po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní ani za nijak jednostranně nevýhodných podmínek.
4. Tento dodatek byl vyhotoven ve třech stejnopisech, přičemž obec obdrží dvě vyhotovení a ubytovatel obdrží jedno vyhotovení dodatku.
5. Uzavření tohoto dodatku bylo schváleno na 119. schůzi Rady města Třince dne 18.07.2022 usnesením č. 2022/3844 nadpoloviční většinou hlasů všech členů rady města.

V Třinci dne:

V Třinci dne:

za obec:

za ubytovatele:



RNDr. Věra Palkovská  
primátorka



Ing. Jerzy Ciesiar